明	告書(航空機 GENERAL DECLARATION (出 国 用/入 国 用)	<b>後</b> 用)	
運航者の氏名 Operator	(Outward/Inward)		
国籍記号及び登録番号 <sup>1)</sup> Marks of Nationality and Registration*	<b>個</b> 夕	年月日 Date	
発航地 Departure from	到着地		
(Place)		(Place)	
	航 路 FLIGHT ROUTING		
(「地名」欄には、始 ("Place" Column always to	発地、全寄航地及び行先地を記 list origin, every en-route	stop and destination)	
地 名 PLACE N	乗組員の氏名 <sup>1)</sup> AMES OF CREW*	旅客の現在数 <sup>2)</sup> NUMBER OF PASSENGERS ON THIS STAGE**	
		発航地: Departure place: 乗った者	
		Embarking 同一の機で通した者	
		Through on same flight	
		Arrival Place: 降りる者	
		Disembarking 同一機で通す者 Through on same flight	
保健上の記述欄 Declaration of Health*		官公署記入欄 For offical use only	
機内にあって航空病又は事故以外の疾病で感染性のものにかかっていると認められる者(38℃又は 100°F以上の発熱を有し、かつ、明確な体調不良、持続的な咳漱、呼吸障害、持続的な下痢、持続			
的な嘔吐、皮膚発疹、怪我によらない皮下出血又は出血、急性の錯乱のうちの1つ又はそれ以上の			
症状あるいは徴候を有する者)がある場合、及び寄港地等で降りた者の中にそのような者がある場合は、その者の氏名及び座席番号、乗組員である場合は職名を記載すること。			
Name and seat number or function of persons on board with illnesses other than airsickness or the effects of accidents, who may be suffering from a communicable disease (a fever-temperature 38°C/100°F or greater-associated with one or more of the following signs or symptoms, e.g. appearing obviously unwell; persistent coughing; impaired breathing; persistent diarrhoea; persistent vomiting; skin rash; bruising or bleeding without previous injury; or confusion of recent onset, increases the likelihood that the person is suffering a communicable disease) as well as such cases of illness disembarked during a previous stop.			
航行中における虫類の駆除文は衛生上の処置(場所、 航行中に虫類の駆除を実施しなかった場合には、きれ Details of each disinsecting or sanitary treatm flight. If no disinsecting has been carried out recent disinsecting.	oめて最近の駆除についての詳組 ent(place, date, time, metho	田を示すこと。 d)during the	
もし要求されたときは日時を伴った署名 Signed, if required, with time and date 及 Cr	見 係 乗 組 員 ew member concerned		
私は、この明告書に記載されたすべての事項及びこ限りにおいて正確にして真実であること及びすべてのI declare that all statements and particulars corequired to be presented with this General Declaration that all through passengers will continue/have	D通過旅客が本便による航行を組 ontained in this General Dec aration, are complete, exact	迷続する(した)ことを申告します。 laration, and in any supplementary forms	
SIGNATURE 機長又は権限のある代理人 Authorized Agent or Pilot-in-Command			

この様式の大きさは、縦297ミリメートル、横210ミリメートル(又は縦11インチ3/4、横8インチ1/4) Size of document to be 210mm×297mm(or 8 1/4×11 3/4 inches) 1)当該国によつて要求された場合に記入すること。 \* To be completed when required by the State. 2)旅客名簿を提出した場合は記入する必要はなく、当該国に要求されたときのみ記入すること。 \*\* Not to be completed when passenger manifests are presented and to be completed only when required by the State.